

Uznesenie
z 3. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kolárove dňa 28.02.2011

č. 32/2011

uznesenie

ku kontrole plnenia uznesení z predchádzajúceho zasadnutia MsZ

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Kontrolu plnenia uznesení z predchádzajúceho zasadnutia MsZ s vynechaním uznesenia č. 25/2011
2. Vyhodnotenie interpelácií poslancov z predchádzajúceho zasadnutia MsZ

č. 33/2011

uznesenie

k Informatívnej správe o počte zapísaných žiakov do ZŠ podľa uznesenia MsZ č. 733/2010 zo dňa 1.2.2010

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o počte zapísaných žiakov do základných škôl na školský rok 2011/2012 podľa predloženého materiálu

č. 34/2011

uznesenie

k Vyhodnoteniu prevádzky školského autobusu ku dňu 31.12.2010

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. vyhodnotenie prevádzky školského autobusu ku dňu 31.12.2010

č. 35/2011

uznesenie

k VZN mesta Kolárovo č. 1/2011, ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 19/2009 v znení VZN č. 8/2010 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka ZUŠ, dieťaťa MŠ a SZ so sídlom na území mesta Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Pripomienky Rímskokatolíckej cirkvi, Trnavská arcidiecéza, Trnava zo dňa 17.02.2011, k VZN mesta Kolárovo č. 1/2011, ktorým sa mení a dopĺňa VZN mesta Kolárovo č. 19/2009 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, poslucháča jazykovej školy a dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území mesta Kolárovo v znení VZN č. 8/2010

B./ schvaľuje

1. VZN mesta Kolárovo č. 1/2011, ktorým sa mení a dopĺňa VZN mesta Kolárovo č. 19/2009 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, poslucháča jazykovej školy a dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na

území mesta Kolárovo v znení VZN č. 8/2010

C./ ukladá

1. MsÚ skvalitňovanie VZN v súvislosti s postupným zjednotením koeficientov týkajúcich sa školských jedální s aplikáciou od r. 2012 Zodpovedná: Ing. Góghová Margita

č. 36/2011

uznesenie

k VZN mesta Kolárovo č. 2/2011, ktorým sa mení a dopĺňa VZN č. 7/2008 v znení VZN č. 2/2009 a VZN č. 2/2010, ktorým sa určuje výška a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. VZN mesta Kolárovo č. 2/2011 ktorým sa mení a dopĺňa VZN mesta Kolárovo č. 7/2008 v znení VZN č. 2/2009 a VZN č. 2/2010, ktorým určuje výšky a spôsob úhrady príspevkov na čiastočnú úhradu nákladov v materskej škole, v základnej umeleckej škole, v školskom klube detí pri základných školách, v centre voľného času a v zariadeniach školského stravovania v zriaďovacej pôsobnosti Mesta Kolárovo s nasledovnými zmenami:

k Čl. 3 odsek 1) : pôvodný text vypustiť a nahradiť textom:

- 1) Za pobyt dieťaťa v materskej škole prispieva zákonný zástupca na čiastočnú úhradu výdavkov materskej školy mesačne na jedno dieťa sumu 7,00 € odo dňa 01.09.2011.

k Čl. 7 odsek 1) : vypustiť prvú vetu odseku a nahradiť textom:

- 1) Zákonný zástupca prispieva na čiastočnú úhradu nákladov spojených s činnosťou klubu detí na žiaka mesačne sumou 7,00 € na mesiac odo dňa 01.09.2011.

k Čl. 13 záverečné ustanovenia, odsek 1) : vsunúť nový odsek č. 1) a doterajšie odseky prečíslovať:

- 1) Príspevok na čiastočnú úhradu nákladov podľa článkov 3), 5), 7), 9) a na nájomné podľa článku 12) sa vracia školám a školským zariadeniam naspäť vo výške 50% z príjmu formou účelovej dotácie z rozpočtu mesta na rozvoj škôl a školských zariadení, na učebné pomôcky a pod. odo dňa 01.01.2012.

č. 37/2011

uznesenie

k delegovaniu zástupcov mesta do rady škôl v meste Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. V zmysle §25 ods.12 písm. h) Zákona č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších predpisov
 - Odvolanie zástupcu mesta p.Ing. Kürti Józsefa bytom Komárňanská 65, Kolárovo z Rady školy ZŠ M.Korvína, Školská 6, Kolárovo ku dňu 28.02.2011,
 - Odvolanie zástupcu mesta p.Ing. Nagy Petra bytom Dolná 39, Kolárovo z Rady školy ZŠ F.Rákócziho II., V.Palkovicha 3, Kolárovo ku dňu 28.02.2011,

- Odvolanie zástupcu mesta p.Szabóovej Kataríny, bytom Hlavná 41 Kolárovo z Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo ku dňu 28.02.2011,
 - Odvolanie zástupcu mesta p. Meleghovej Evy, bytom Bočná 2, Kolárovo z Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo ku dňu 28.02.2011,
 - Odvolanie zástupcu mesta p. Fúri Mikuláša, bytom Podhajská 79, Kolárovo z Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo ku dňu 28.02.2011
 - Odvolanie zástupcu mesta p. Szépeovej Hildy, bytom Ľ.Podjavorínskej 8, Kolárovo z Rady školy ZUŠ, Kostolné nám. 10, Kolárovo ku dňu 28.02.2011
 - Odvolanie zástupcu mesta p. Csente Františka, bytom Ľ.Podjavorínskej 8, Kolárovo z Rady školy MŠ s VJMa VJS - Óvoda, Lesná 8, Kolárovo ku dňu 28.02.2011
 - Odvolanie zástupcu mesta p. Harcsovej Anikó, bytom Rábska 79, Kolárovo z Rady školy MŠ s VJM a VJS - Óvoda, Lesná 8 Kolárovo ku dňu 28.02.2011
 - Odvolanie zástupcu mesta Mgr. Kissovej Valérie, bytom Pražské nám. 36, Kolárovo z Rady školy MŠ s VJS, Lesná 10 Kolárovo ku dňu 28.02.2011
2. v zmysle §25 ods. 5) Zákona č. 596/2003 Z.z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov, v znení neskorších predpisov
- delegovanie zástupcu mesta p.Ing.Mgr. Forró Tibora bytom Školská 23, Kolárovo do Rady školy ZŠ M.Korvína, Školská 6, Kolárovo odo dňa 01.03.2011,
 - delegovanie zástupcu mesta p.Árgyusi Imricha bytom Októbrové námestie 7, Kolárovo do Rady školy ZŠ F.Rákócziho II., V.Palkovicha 3, Kolárovo odo dňa 01.03.2011,
 - delegovanie zástupcu mesta p.Ing.Mgr. Forró Tibora bytom Školská 23, Kolárovo do Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo odo dňa 01.03.2011,
 - delegovanie zástupcu mesta p.Mgr. Murányi Juraja bytom Školská 5, Kolárovo do Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo odo dňa 01.03.2011,
 - delegovanie zástupcu mesta p.Kögler Zoltána bytom Agátová 48, Kolárovo do Rady školy ZŠ J.A.Komenského, Rábska 14, Kolárovo odo dňa 01.03.2011
 - delegovanie zástupcu mesta p.PaedDr. Madarász Róberta bytom Východná 4, Kolárovo do Rady školy ZUŠ, Kostolné nám. 10, Kolárovo odo dňa 01.03.2011
 - delegovanie zástupcu mesta p.Ing. Samu Beáty bytom Mierová 37 , Kolárovo do Rady školy MŠ s VJM a VJS - Óvoda, Lesná 8, Kolárovo odo dňa 01.03.2011
 - delegovanie zástupcu mesta p. Domján Erzsébet, bytom Švermova 5, Kolárovo, do Rady školy MŠ s VJM a VJS – Óvoda, Lesná 8, Kolárovo odo dňa 01.03.2011
 - delegovanie zástupcu mesta p. Ing. Paraiovej Moniky bytom Pražské nám. 20, Kolárovo do Rady školy MŠ s VJS, Lesná 10, Kolárovo odo dňa 01.03.2011

č. 38/2011

uznesenie

k VZN mesta Kolárovo č. 3/2011 o rozsahu a bližších podmienkach poskytovania sociálnych služieb a o úhrade za poskytované sociálne služby v Zariadení pre seniorov a Denný stacionár v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. VZN mesta Kolárovo č. 3/2011 o rozsahu a bližších podmienkach poskytovania sociálnych služieb a o úhrade za poskytované sociálne služby v Zariadení pre seniorov a v Dennom stacionári v zriaďovacej pôsobnosti mesta Kolárovo s tým, že v rámci pripomienkového konania VZN komisia finančná a majetku mesta odporúča doplniť VZN s menom osoby – riaditeľom organizácie, ktorý konečné rozhodnutia o umiestnení resp. o prijatí žiadateľa do

Zariadenia pre seniorov a Denný stacionár vynesie a za rozhodnutie zodpovedá

č. 39/2011

uznesenie

k Harmonogramu kultúrnych podujatí v r. 2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. harmonogram kultúrnych podujatí organizovaných Mestským zastupiteľstvom v Kolárove v roku 2011

č. 40/2011

uznesenie

k návrhu na rozdelenie peňažnej sumy schválenej na rok 2011 na kultúrne podujatia

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. prerozdelenie finančnej sumy schválenej na kultúrne podujatia v roku 2011 v hodnote 34.000,-€ nasledovne:

Názov podujatia	Rozpočet 2011
15. marec	664,-€
Deň učiteľov	2000,-€
Stavanie Májky	191,-€
Deň víťazstva nad fašizmom	66,-€
Sviatok sv. Cyrila a Metóda	660,-€
Kolárovskej jarmok	22000,-€
Sviatok sv. Štefana	664,-€
Slovenské národné povstanie	100,-€
IV. Kolárovskej dni	3655,-€
Vianočné trhy – SILVESTER	4000,-€
C E L K O M :	34000,-€

B./ ukladá

1. MsÚ predložiť podrobný rozpis a finančné krytie podujatí: Deň učiteľov, Kolárovskej jarmok, IV. Kolárovskej dni a Vianočné trhy – Silvester

Zodpovední: Mgr. Mayer János,

Ing. Iveta Némethová

Termín: mesiac pred uskutočnením podujatia

č. 41/2011

uznesenie

návrhu na reorganizáciu príspevkovej organizácie DP Globál Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Predložený návrh alternatív na reorganizáciu príspevkovej organizácie DP Globál Kolárovo
2. Stanovisko HKM k návrhu na reorganizáciu DP Globál Kolárovo

B./ schvaľuje

1. Zrušenie príspevkovej organizácie DP Globál Kolárovo najneskôr do konca mája 2011
2. Vytvorenie oddelenia správy a majetku mesta pri MsÚ v Kolárove (podľa alternatívy

B1,B2)

C./ ukladá

1. mestskému úradu vypracovať ďalší postup riešenia podľa schválenej alternatívy B1,B2 vrátane finančnej čiastky potrebnej na realizáciu predmetnej alternatívy

Zodpovedná: Ing. Iveta Némethová
Termín: najbližšie zasadnutie MsZ

č. 42/2011
uznesenie

k protokolárnemu odovzdaniu dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtových a príspevkových organizácií

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A/ schvaľuje

1. Protokolárne odovzdanie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtovej organizácie „MŠ Brnenské nám. 16“ s účinnosťou od 1.1.2011:

021 – Budovy: /technické zhodnotenie/

- Výmena okien v počte 21 ks a rekonštrukcia strešného plášťa
/izolácia plochej strechy/ v obstarávacej hodnote:

7.208,74 €

2. Protokolárne odovzdanie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtovej organizácie „Základná škola s VJM F. Rákócziho II -V.Palkovicha 3“ s účinnosťou od 1.1.2011:

021 – Budovy: /technické zhodnotenie/

- Rekonštrukcia zastrešenia budovy telocvične a rekonštrukcia sociálnych zariadení
v obstarávacej hodnote:

54.067,33 €

3. Protokolárne odovzdanie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtovej organizácie „Základná škola J.A. Komenského – Rábska 14“ s účinnosťou od 1.1.2011:

021 – Budovy: /technické zhodnotenie/

- Rekonštrukcia sociálnych zariadení v obstarávacej hodnote:

14.548,07 €

4. Protokolárne odovzdanie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy rozpočtovej organizácie „Zariadenie pre seniorov a Denný stacionár – Partizánska 17“ s účinnosťou od 1.1.2011:

021 – Budovy: /technické zhodnotenie/

- Zateplenie severnej fasády objektu a výmena plastových okien /17 ks/
v obstarávacej hodnote:

68.349,45 €

5. Protokolárne odovzdanie dlhodobého hmotného majetku mesta do správy príspevkovej organizácie „GÚTA SERVICE – Priemyselná oblasť 2970“ s účinnosťou od 1.1.2011:

021 – Budovy: /technické zhodnotenie/

- Rekonštrukcia Domu smútku v obstarávacej hodnote:

13.157,62 €

021 – Stavby:

- Vyhotovenie urnovej steny v obstarávacej hodnote:

8.485,89 €

Dlhodobý hmotný majetok je odovzdaný do správy rozpočtových organizácií a príspevkovej organizácie dňom 1.1.2011. Odpisovanie uvedeného majetku bude vykonávať preberajúca organizácia – správca. Majetok mesta odovzdaný do správy rozpočtových organizácií a príspevkovej organizácie zostáva aj naďalej vlastníctvom mesta Kolárovo.

č. 43/2011
uznesenie

k uzatvoreniu „Zmluvy o výpožičke“ medzi požičiavateľom – Mestom Kolárovo
a vypožičiavateľom KolByt s.r.o. Kolárovo na dobu neurčitú

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Zmluvu o výpožičke“ medzi požičiavateľom – Mesto Kolárovo, Kostolné nám. 1, zastúpené Árpádom Horváthom – primátorom mesta a vypožičiavateľom – KolByt, s.r.o., Kostolné nám. 32 zastúpený konateľom Ing. Dévai Alexandrom na dobu neurčitú. Predmetom výpožičky sú hnutelné veci :
- Vodné kalové čerpadlo 3 ks v obstarávacej hodnote 5.166,- €.

č. 44/2011
uznesenie

k uzatvoreniu zmluvy o prechode správy nehnuteľného majetku zo správy príspevkovej organizácie „Mestské kultúrne stredisko Kolárovo“ a zo správy rozpočtovej organizácie „Zariadenie pre seniorov a Denný stacionár“ do správy Mesta Kolárovo dňom 27.02.2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

- 1./ Uzatvorenie zmluvy o prechode správy nehnuteľného majetku zo správy príspevkovej organizácie „Mestské kultúrne stredisko Kolárovo“, zast. riaditeľom organizácie Mgr. Jánosom Mayerom, so sídlom Kolárovo, Kostolné nám. 4 do správy Mesta Kolárovo, zast. primátorom mesta p. Árpádom Horváthom dňom 27.02.2011 na nasledovný nehnuteľný majetok:
 - **budova so súpisným číslom 860 na parcele reg. „C“ č. 1198/2 v obst. hodnote: 303.692,59 €**
 - **pozemok reg. „C“ s parcelným č. 1198/1 – ostatné plochy s výmerou 2702 m2 v obstarávacej hodnote: 1.847,97 €**
 - **pozemok reg. „C“ s parcelným č. 1198/2 – zastavané plochy a nádvorcia s výmerou 1404 m2 v obstarávacej hodnote: 960,24 €**
- 2./ Uzatvorenie zmluvy o prechode správy nehnuteľného majetku zo správy rozpočtovej organizácie „Zariadenie pre seniorov a Denný stacionár“, zast. riaditeľom organizácie PaedDr. László Kulichom, so sídlom Kolárovo, Partizánska 17 do správy Mesta Kolárovo, zast. primátorom mesta p. Árpádom Horváthom dňom 27.02.2011 na nasledovný nehnuteľný majetok:
 - **budova so súpisným číslom 1137 na parcele reg. „C“ č. 1490/2 v obst. hodnote: 549.024,98 €**

č. 45/2011
uznesenie

k uzatvoreniu zmluvy o prechode správy nehnuteľného majetku zo správy Mesta Kolárovo do správy príspevkovej organizácie „Mestské kultúrne stredisko Kolárovo“ a do správy rozpočtovej organizácie „Zariadenie pre seniorov a Denný stacionár“ dňom 28.2.2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1./ Uzatvorenie zmluvy o prechode správy nehnuteľného majetku v k.ú. Kolárovo, ved. na LV č.4941 zo správy Mesta Kolárovo, zast. primátorom mesta p. Árpádom Horváthom do správy príspevkovej organizácie „Mestské kultúrne stredisko Kolárovo“, zast. riaditeľom organizácie Mgr. János Mayer, so sídlom Kolárovo, Kostolné nám. 4 dňom 28.02.2011 na nasledovný nehnuteľný majetok:

- **budova so súpisným číslom 860 na parcele reg. „C“ č. 1198/2**
v obst. hodnote: 303.692,59 €
- **pozemok reg. „C“ s parcelným č. 1198/1 – ostatné plochy s výmerou 2702 m2**
v obstarávacej hodnote: 13.455,96 €
- **pozemok reg. „C“ s parcelným č. 1198/2 – zastavané plochy a nádvoría**
s výmerou 1404 m2 v obstarávacej hodnote: 6.991,92 €

2./ Uzavrieť zmluvu o prechode správy nehnuteľného majetku v k.ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941 zo správy Mesta Kolárovo, zast. primátorom mesta p. Árpádom Horváthom do správy rozpočtovej organizácie „Zariadenie pre seniorov a Denný stacionár“, zast. riaditeľom organizácie PaedDr. László Kulichom, so sídlom Kolárovo, Partizánska 17 dňom 28.02.2011 na nasledovný nehnuteľný majetok:

- **budova so súpisným číslom 1137 na parcele reg. „C“ č. 1490/2**
v obst. hodnote: 549.024,98 €
- **pozemok reg. „C“ s parcelným č. 1490/2 – zastavané plochy a nádvoría**
s výmerou 780 m2 v obstarávacej hodnote: 3.884,40 €

č. 46/2011
uznesenie

k uzatvoreniu nájomnej zmluvy medzi príspevkovou organizáciou DP Globál Kolárovo a G-TRANS – Árgyusi Gabriel, Lesná 86, Kolárovo na prenájom časti pozemku

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. mesto zverejnilo zámer Mesta Kolárovo na prenájom nehnuteľnosti v k.ú. Kolárovo, ved. na LV č. 7879 – majetok Mesto Kolárovo v správe DP Globál Kolárovo- časť pozemku na parc.č. 28451/533, druh pozemku – zastavané plochy a nádvoría – vo výmere 40 m2.

Na túto výzvu podal žiadosť záujemca Árgyusi Gabriel, bytom Kolárovo, Lesná 86 za účelom parkovania nákladných motorových vozidiel na spevnenej ploche v areáli príspevkovej organizácie DP Globál Kolárovo, Priemyselná oblasť 2970 s účinnosťou od 1.3.2011. Ponúknutá výška ročného nájomného 480,-€.

B./ schvaľuje

1. Uzatvorenie nájomnej zmluvy medzi DP Globál Kolárovo – príspevková organizácia, Priemyselná oblasť 2970, Kolárovo a – G – TRANS Árgyusi Gabriel bytom Kolárovo, ul. Lesná č. 86 na prenájom časti pozemku na parcele číslo 28451/533 vo výmere 40 m2–

druh pozemku zastavané plochy a nádvorí – za účelom parkovania nákladných motorových vozidiel s účinnosťou od 1.3.2011 za ročné nájomné 480,- €.

č. 47/2011

uznesenie

k Informatívnej správe o prípravných prácach sčítania obyvateľov, domov a bytov konaného od 13.5. do 6.6.2011

Návrh na vytvorenie obvodov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu mestského úradu o sčítaní obyvateľov, domov a bytov v roku 2011
2. Časový harmonogram prípravných a realizačných prác sčítania obyvateľov v roku 2011

č. 48/2011

uznesenie

k informatívnej správe o činnosti Spoločného školského úradu Kolárovo za r. 2010

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o činnosti spoločného školského úradu v Kolárove za rok 2010, vrátane hodnotenia rozpočtu za rok 2010

B./ odporúča

1. primátorovi mesta vyvolať rokovanie so starostami obcí spoločného školského úradu za účelom spolufinancovania štátom nevykrytých výdavkov úradu

č. 49/2011

uznesenie

k informatívnej správe o činnosti Spoločného stavebného úradu Kolárovo za r. 2010

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu o činnosti Spoločného obecného úradu v Kolárove na úseku preneseného výkonu štátnej správy v oblasti stavebného konania, vyvlastňovacieho konania a pozemných komunikácií vrátane finančného vyčíslenia výdavkov za rok 2010

B./ schvaľuje

1. doplatok obcí za rok 2010 vo výške 0,097785 € pripadajúci na 1 obyvateľa obce v zmysle vykázaného čerpania výdavkov za rok 2010
2. rozpočet výdavkov spoločného obecného úradu na úseku stavebného konania a pozemných komunikácií na rok 2011 s výškou príspevku obcí 1,7434 €/1 obyvateľa vrátane dotácie
3. dodatok č. 6 k zmluve o zriadení spoločného obecného úradu na výkon prenesených právomocí na úseku stavebného konania a pozemných komunikácií s výškou príspevku 1,7434 €/1 obyvateľa

č. 50/2011

uznesenie

k návrhu na rozšírenie predmetu činností v zmysle zmluvy o združení obcí na zabezpečenie verejnoprospešných činností

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. rozšírenú zmluvu o združení obcí na zabezpečenie pravidelného zberu a odvozu

komunálneho odpadu a práce verejnoprospešného charakteru mimo zberu a odvozu odpadu s účinnosťou od 1.4.2011

B./ ruší

1. zmluvu o združení zo dňa 25.1.2010 účinnej od 1.2.2010 dňom nadobudnutia účinnosti novej zmluvy (t.j. od 1.4.2011)

č. 51/2011

uznesenie

k návrhu rozpočtu – finančného plánu príspevkovej organizácie Gúta Service Kolárovo na rok 2011 so zahrnutím ročnej výšky príspevku poskytnutého mestom

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Krátkodobý investičný zámer príspevkovej organizácie Gúta Service Kolárovo na rok 2011

B./ ukladá

1. riaditeľovi Gúta Service Kolárovo rozšíriť materiál „Návrh rozpočtu – finančného plánu Gúta Service Kolárovo na rok 2011“ podľa doporučenia komisie finančnej a majetku mesta. Materiál predložiť na najbližšie zasadnutie MsZ.

Zodpovedný: Ing. Gógh Alexander

Termín: marec 2011

č. 52/2011

uznesenie

k návrhu rozpočtu – finančného plánu rozpočtovej organizácie Zariadenia pre seniorov a Denného stacionára na r. 2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Rozpočet - finančný plán rozpočtovej organizácie Zariadenia pre seniorov a Denného stacionára s nasledovným rozdielom oproti schválenému rozpočtu na rok 2011:

	a.	41	
	<i>Štátna dotácia</i>	<i>Dotácia od mesta</i>	<i>Vlastné príjmy</i>
ZPS	+ 10 394	0	+ 10 700
DS	0	0	+ 1 400
Jedáleň	0	0	+ 2 472

B./ ukladá

1. riaditeľovi organizácie ZPS a DS poskytnúť doplňujúci materiál o tom, ako sa zvýšenie prejaví v platbách za poskytnuté služby v prepočte na jedného obyvateľa, kde je zvýšenie premietnuté vo výdavkoch rozpočtu organizácie resp. rozpočtu mesta Kolárovo

Zodpovedný: PaedDr. Kulich László

Termín: aprílové zasadnutie MsZ

2. MsÚ vypracovať plán na ďalšie prevádzkovanie Denného stacionára v Kolárove, varianty prevádzkovania na adrese Lesná 10 resp. v budove ZPS na ul. Partizánskej 17

Zodpovedná: Ing. Iveta Némethová

Termín: aprílové zasadnutie MsZ

č. 53/2011

uznesenie

k pokračovaniu 3. zasadnutia MsZ dňa 3.3.2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. prerušenie 3. zasadnutia MsZ v Kolárove dňa 28.2.2011 o 21,00 hod. a pokračovanie dňa 3.3.2011 (štvrtok) o 15,00 hod.

Árpád H o r v á t h
primátor mesta

Uznesenie
z pokračovania 3. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Kolárove dňa 3.3.2011

č. 54/2011

uznesenie

k návrhu rozpočtu – finančného plánu príspevkovej organizácie MsKS Kolárovo na rok 2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Rozpočet - finančný plán príspevkovej organizácie MsKS na rok 2011 podľa predloženého návrhu

č. 55/2011

uznesenie

k riešeniu ambulantného predaja v priestoroch MsKS Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ stiahlo z rokovania

1. zrušenie ambulantného predaja v priestoroch MsKS Kolárovo, z dôvodu nedostatočnej pripravenosti materiálu zo strany predkladateľov – žiadateľov, bez uvedenia konkrétnej požiadavky

č. 56/2011

uznesenie

k návrhu komisií o poskytnutí dotácií v zmysle VZN mesta Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Priznanie dotácií na úseku kultúry, športu a inej činnosti v súlade s VZN č. 18/2009 na základe návrhu komisie kultúry a kultúrneho dedičstva a komisie športu a výchovy mládeže pri MsZ nasledovne :
 - a) 8300,- € na podporu kultúry : Program 11 : kultúra, v rozdelení podľa tabuľky č. 1
 - b) 70400,- € na podporu športu : Program 10 : šport, v rozdelení podľa tabuľky č. 2

Schválené dotácie z rozpočtu mesta v roku 2011 - kultúra a iné

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Žiadaná suma	Schvál..suma
1	Alexander Polgár	HANNA HANNA FESTIVAL	1 300 €	670
2	ALMA-ART	príspevok na celoročnú činnosť	1 400 €	500
3	Basketball Club Knives	Koncerty,výstava áut	650 €	400
4	CSEMADOK	SORTÁNC - Vámkerékállítás	500 €	330
5	CSEMADOK	Táncház	1 000 €	1000
6	Kassai škola jazdcov-lukostrelcov	Propagácia jazdeckého lukostrelectva	1 500 €	200
7	Klub priateľov vážnej hudby	Koncert vážnej hudby	550 €	200
8	Liga maďarských žien - Kolárovo	Príspevok na celoročnú činnosť	700 €	500
9	Malodunajské rockové divadlo	Príspevok na celoročnú činnosť	800 €	500
10	Mlynček	Mlynček 2011-celoročná činnosť	1 330 €	1000
11	OZ SALIX	Deň tanca	350 €	150
12	ŠK Veľký Ostrov	Deň obce Veľký Ostrov	1 300 €	400

13	Spolok priateľov slov. kultúry	Minulosť a súčasnosť 3 generácií	300 €	200
14	Spolok Viktora Palkovicha	"Volt egyszer egy iskola"	1 600 €	700
15	Združ. maď. rodičov- gymnázium	Kvapky z mora vedy a techniky	780 €	200
16	Združ.maď.rodičov-ZŠ M.Korvína	Slávnostná akadémia - 50. výročie	1 300 €	1000
17	Združ. maď. rodičov ZUŠ Kolárovo	Tanečný festival na ZUŠ	320 €	200
Spolu			23 290 €	8150
P.č.	Žiadateľ			
18	Združ.maď.rodičov-ZŠ Rákocziho	Rákocziho dni-83. výročie založ.školy	250 €	150
Spolu			3 774 €	150
Spolu kultúra a iné			27 064 €	8300

Rozdiel oproti rozpočtom stanovenej sumy vykryť na úkor oddielu 08207 – Pamiatková starostlivosť

Schválené dotácie z rozpočtu mesta v roku 2011 - športové kluby

P.č.	Žiadateľ	Názov projektu	Žiadaná suma	Schvál.suma
1	Basketball Club Knives	Prevádzkové náklady klubu	4 500 €	1 000 €
2	Corvin HE	Corvin HE-Činnosť karate klubu	715 €	500 €
3	FK Kolárovo	Zabezpečenie celoročnej činnosti	36 000 €	30 000 €
4	HŠK - 74 Kolárovo	Rozvoj hádzanej v meste	15 000 €	13 500 €
5	Karate klub Taiyo Kolárovo	Príspevok na celoročnú činnosť	7 040 €	4 500 €
6	Klub zimného plávania	Slovenský pohár 2011	1 013 €	300 €
7	STK Kolárovo	Príspevok na celoročnú činnosť	2 900 €	1 000 €
8	STK Kolárovo	Turnaj Traja králi 2012	380 €	200 €
9	ŠK cyklistiky	Príspevok na celoročnú činnosť	5 477 €	5 000 €
10	ŠK Kolárovo – judo + zápasenie	Pravidelné pohybové aktivity	14 300 €	12 500 €
11	ŠK Veľký Ostrov	Príspevok na celoročnú činnosť	2 500 €	1 500 €
12	Miestny kynologický klub	Pohár MKK	1132,-€	400,-€
Spolu			100 811 €	70 400 €

Rozdiel oproti rozpočtovej sumy vykryť z oddielu 0810 - Šport (športové podujatia)

č. 57/2011

uznesenie

k správe HKM o vykonaných kontrolách za mesiac február r. 2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Správu HKM o vykonaných kontrolách za mesiac február 2011 – finančná kontrola 2011/1 – 1. časť, 2011/2

č. 58/2011

uznesenie

k Informatívnej správe o projektoch mesta Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Informatívnu správu primátora mesta o projektoch mesta Kolárovo:

- Obnova mesta Kolárovo
- Rekonštrukcia budov ZŠ J.A.Komenského

- Bytový dom 18 b.j. Kolárovo

č. 59/2011

uznesenie

k návrhu priorít a finančné krytie krátkodobého investičného zámeru mesta Kolárovo
na rok 2011

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. Krátkodobý investičný plán mesta Kolárovo do 31.08.2011 a jeho finančné krytie, podľa predloženého návrhu

B./ schvaľuje

1. vybudovanie parkoviska na Brnenskom námestí v Kolárove organizáciou DP Globál Kolárovo v zmysle cenovej ponuky zo dňa 23.02.2011 v čiastke 7.942,02€ spolu s DPH
2. rekonštrukciu podlahy v Zdravotnom stredisku v Kolárove na Brnenskom námestí organizáciou DP Globál Kolárovo v zmysle Zmluvy o dielo č. 206-02/11 a cenovej ponuky zo dňa 4.2.2011 v čiastke 7.805,46 € spolu s DPH
3. podpísanie Zmluvy o dielo uzavretú medzi Mestom Kolárovo zast. primátorom mesta Horváth Árpádom a Ing. Ferencz Ladislavom bytom Kolárovo, Česká 19, na zhotovenie projektovej dokumentácie zmeny stavby pred dokončením „Bytový dom 18 b.j. Kolárovo Osadenie stavby do lokality JUH a aplikácia podmienok ÚPN Z“ za cenu diela 3.300,-€ s DPH
4. vyplatenie finančnej čiastky 4.100.-€ spolu s DPH pre architekta Imre Mäkevecza, DLA, Nádvorie Európy č. 1 Komárno, za štúdiu stavby „Architektonická zastavovacia štúdia Kostolného námestia v Kolárove“

C./ ukladá

1. MsÚ vypracovať návrh priorít a finančné krytie investičného zámeru, opráv a údržby v meste Kolárovo na rok 2011

Zodpovedný:

Termín: marcové zasadnutie MsZ

č. 60/2011

uznesenie

k žiadosti o zmenu Územného plánu mesta Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. Obstaranie zmien a doplnkov č. 4 Územného plánu mesta Kolárovo – zmenu schválených regulatívov pre FPZ č. 2, na základe žiadosti Ivety Kondéovej – výstavby bytového domu s podmienkou, že všetky náklady súvisiace s obstaraním zmeny územného plánu uhradí Iveta Kondéová, bytom Kolárovo, Krížna 14

B./ ukladá

1. MsÚ zabezpečiť vypracovanie Návrhu zmeny č. 4 Územného plánu mesta Kolárovo, jeho prerokovanie a schválenie v zmysle ustanovení stavebného zákona

Zodpovedný: Ing. Imrich Mészáros

č. 61/2011

uznesenie

k majetkovoprávnym podaniam

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. uzatvorenie dodatku podľa priloženého návrhu k zmluve zo dňa 23.07.2010 o uzavretí budúcej kúpnej zmluvy uzavretej podľa ustanovenia § 50a a § 588 a nasl. Zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka medzi Mestom Kolárovo, zast. Árpádom Horváthom, primátorom mesta (budúci predávajúci) a BUTIBENZ, s.r.o. so sídlom Gazdovský rad 10, Šamorín, za ktorú koná Zoltán Bertók, konateľ spoločnosti (budúca kupujúca)
2. zriadenie vecného bremena na časť pozemku registra „C-KN“ parc.č. 28451/197 – druh pozemku ostatná plocha vedená Správou katastra Komárno v k.ú. Kolárovo na LV č. 4941 na základe geometrického plánu č. 35049171-228/2010 zo dňa 28.10.2010, vyhotoveného Lýdiou Pákozdi, ul. Nová 506, 946 31 Chotín, overeného Správou katastra Komárno, dňa 15.11.2010 pod číslom 903/10 za účelom uloženia podzemného elektrického káblového vedenia vysokého napätia v prospech Výskumno-realizačného ústavu obnoviteľných zdrojov energie, s.r.o. so sídlom: Priemyselný areál č. 3677, 946 03 Kolárovo, spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, Oddiel Sro, vložka č. 17576/N, zast. Ing. Petrom Bíróm a Ing. Robertom Spišákom, PhD. – konateľom spoločnosti. Vecné bremeno sa zriaďuje bezodplatne.

B./ udeľuje

1. predbežný súhlas na odpredaj pozemku v k.ú. Kolárovo, LV č. 4941, reg. „C“ v zmysle zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí § 9a ods. 8b
 - s parcelným číslom 28445/272 – druh pozemku zastavané plochy vo výmere 186 m²
 - časť pozemku s parcelným číslom 28445/275 – druh pozemku zastavané plochy vo výmere cca 724 m² vynechaním miestnej komunikácie popri oplotení, za cenu na základne platnej cenovej mapy mesta, t.j. za 7,-€/m² pre ORIENT FOOD, spoločnosť s.r.o., Veľkosklad sladkosti a drogerie, so sídlom Orechová 58, Kolárovo, zast. Ivetou Miškovou – konateľkou spoločnosti: Výmera časti pozemku s parc.č. 28445/275 bude upresnená geometrickým plánom. Samotné schválenie bude prejednané na zasadnutí MsZ po predložení vypracovaného geometrického plánu. Výdavky spojené s vyhotovením GP hradí kupujúca.

č. 62/2011

uznesenie

k uzatvoreniu nájomnej zmluvy na dočasné užívanie pozemku mesta medzi Mestom Kolárovo a Kiss Gejzom, Pražské nám. 36/2 Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. mesto zverejnilo zámer Mesta Kolárovo na dlhodobý prenájom nehnuteľnosti v k.ú. Kolárovo, ved. na LV č. 4941, reg. „C“:
 - pozemok s parc.č. 1959/6 – druh pozemku záhrada o výmere 79 m²
 - pozemok s parc.č. 1959/9 – druh pozemku záhrada o výmere 78 m²
 - pozemok s parc.č. 1959/10 – druh pozemku záhrada o výmere 79 m²spolu o výmere 236 m² na úradnej tabuli mesta a na webovej stránke Mesta Kolárovo. Na túto výzvu doručil ponuku záujemca Gejza Kiss, Pražské nám.36/2, 946 03 Kolárovo. Ponúknutá výška nájomného 0,30 €/m².

B./ schvaľuje

1. so súhlasom 15 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu poslancov prítomných na zasadnutí mestského zastupiteľstva uzatvorenie zmluvy o dlhodobom nájme - na dobu 5 rokov, nehnuteľností:
 - pozemok s parc.č. 1959/6 – druh pozemku záhrada o výmere 79 m²

- pozemok s parc.č. 1959/9 – druh pozemku záhrada o výmere 78 m²
- pozemok s parc.č. 1959/10 – druh pozemku záhrada o výmere 79 m²

spolu o výmere 236 m² na dobu neurčitú medzi Mestom Kolárovo ako prenajímateľom a nájomcom Kiss Gejzom, bytom Pražské nám. 36/2, 946 03 Kolárovo, formou priameho prenájmu v zmysle zákona č. 138/1991 § 9a ods. 9c/ z dôvodu, že sa jedná o prípad hodný osobitného zreteľa, spočívajúci v zámere nájomcu zasadiť stromky a vytvoriť trávnatú plochu.

Výška nájomného je stanovená na 0,30 €/m²ročne, t.j. 70,80-€/rok, splatnosť nájomného je stanovená do 15 dní odo dňa podpísania nájomnej zmluvy.

2. Výnimku zo zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta /príloha č. 4/.

č. 63/2010

uznesenie

k uzatvoreniu dohody o zverení majetku mesta Kolárovo do dočasnej správy medzi Mestom Kolárovo a ŠK Veľký Ostrov zast. Ing. Tóth Petrom, Veľký Ostrov

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie, že

1. mesto zverejnilo zámer Mesta Kolárovo na uzatvorenie dohody o zverení majetku mesta Kolárovo „Bývalá budova Materskej školy“ na parc.č. 19448/2, súp.č. 58“do správy Mestskej časti Veľký Ostrov.

Na toto zverejnenie podal žiadosť ŠK Veľký Ostrov zast. Ing. Tóth Petrom, bytom Kolárovo, Veľký Ostrov č. 67.

B./ schvaľuje

1. uzavretie dohody o zverení majetku mesta Kolárovo „Bývalá budova MŠ na Veľkom Ostrove“ nachádzajúcej sa v k.ú. mesta Kolárovo, parc.č. 19448/2, súpisné číslo 58 do dočasnej správy Mestskej časti Veľký Ostrov medzi Mestom Kolárovo a ŠK Veľký Ostrov, zast. Ing. Tóth Petrom, za účelom prevádzkovania klubovej činnosti pre obyvateľov Mestskej časti Veľký Ostrov na dobu neurčitú s účinnosťou od 1.3.2011.

Režijné náklady spojené s užívaním budovy /energia, voda/ ako aj náklady na udržiavanie budovy znáša Mesto Kolárovo.

č. 64/2010

uznesenie

k materiálom v rámci rôzneho

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

1. žiadosť Jednoty dôchodcov na Slovensku – Základná organizácia v Kolárove, ohľadne bezplatnej výpožičky miestnosti č. 2.36 v celkovej rozlohe 29,80 m² v administratívnej budove na Kostolnom nám. 32, Kolárovo

B./ schvaľuje

1. bezplatnú výpožičku nebytových priestorov v administratívnej budove v Kolárove na Kostolnom nám. 32, miestnosti č. 2.36 v celkovej rozlohe 29,80 m² pre Jednotu dôchodcov na Slovensku – Základná organizácia v Kolárove s účinnosťou od 01.03.2011 na dobu neurčitú

2. so súhlasom 15 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu všetkých poslancov, uzatvorenie nájomnej zmluvy na prenájom bytu s Ďurčo Jozefom a manželkou.

Ildikó, bytom Kolárovo, Remeselnícka 21/9 od 01.03.2011 do 31.07.2011, v zmysle zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo čl. č. 19, vhodným osobitného zreteľa t.j. nájomník mal uzatvorenú nájomnú zmluvu s mestom od 01.02.2008. Žiadatelia voči mestu nemajú dlžobu.

3. so súhlasom 15 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu všetkých poslancov, uzatvorenie nájomnej zmluvy na prenájom bytu s Gabrielou Kováčovou a druhom Sárkozi Ondrejom, bytom Kolárovo, Ul. Radnótiho 40/2, od 01.03.2011 do 28.02.2012, v zmysle zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo čl. č. 19, vhodným osobitného zreteľa t.j. nájomník mal uzatvorenú nájomnú zmluvu s mestom od 01.02.2005. Žiadatelia voči mestu nemajú žiadnu dlžobu.
4. so súhlasom 15 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu všetkých poslancov, uzatvorenie nájomnej zmluvy na prenájom bytu so Sztojka Zsoltom a manž. Ildikó, bytom Kolárovo, osada Dankó Pistu 71/1, od 01.03.2011 do 31.10.2011, v zmysle zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo čl. č. 19, vhodným osobitného zreteľa t.j. nájomník mal uzatvorenú nájomnú zmluvu s mestom od 01.11.2007. Mesto eviduje voči žiadateľom nedoplatok za komunálny odpad – splátkový kalendár pravidelne splácajú.
5. so súhlasom 14 poslancov, ktorí predstavujú viac ako trojpäťtinovú väčšinu všetkých poslancov uzatvorenie nájomnej zmluvy na prenájom bytu s Róbertom Takácsom a manž. Nadeždou, bytom Partizánska č. 7A/2 Kolárovo na obdobie od 1.3.2011 do 31.7.2011 v zmysle zásad nakladania a hospodárenia s majetkom mesta Kolárovo čl. č. 19 vhodným osobitného zreteľa. Žiadatelia nemajú záväzky voči mestu a splňajú kritériá uvedené v § 3 ods. 2 VZN č. 11/2010.
6. prevádzkový čas na dobu neurčitú s trojmesačnou skúšobnou dobou v prevádzkovej jednotke: kaviareň a herňa na adrese: ul. Krátka, 946 03 Kolárovo nasledovne:

pondelok – štvrtok:	od 09.00 hod. do 24.00 hod.
piatok – sobota:	od 09.00 hod. do 02.00 hod.
nedeľa:	od 11.00 hod. do 24.00 hod.

Prevádzkovateľ: Jozef Richter
Sídlo podnikania: L. Novomeského 38, 946 03 Kolárovo
7. výpožičku /bezplatné užívanie/ verejného priestranstva v k.ú. Kolárovo, časť pozemku parc.č. 28455/1, na ulici Ružovej, vo výmere 83,72 m², pre žiadateľa: Katarína Szabóová – MINI ABC, bytom Kolárovo, Ul. banícka 23, sídlo podnikania: Kolárovo, Ul. Komárňanská 31, na dobu 10 rokov, s jednemesačnou výpovednou lehotou, za účelom vytvorenia parkoviska osobných áut pre návštevníkov predajne MINI ABC, účinnosťou od nasledujúceho dňa po zverejnení zmluvy o výpožičke na webovej stránke mesta s tým, že žiadateľka Katarína Szabóová, bytom Kolárovo, Banícka 23, hradí všetky náklady súvisiace s vytvorením parkoviska na horeuvedenej parcele, bez nároku na vrátenie výdavkov po uplynutí doby výpožičky verejného priestranstva:

a.) zakrytie odvodňovacieho kanála s tým, že odvodňovanie povrchových vôd bude zabezpečené umelohmotnými rebrovými rúrami v priemere 600 mm, osadené na podkladný betón hr. 100 mm

b.) vybudovanie parkoviska – spádovanie parkoviska bude 0,5% spádom od miestnej

komunikácii, s povrchovou úpravou zo zámkovej dlažby

C./ stiahlo z rokovania

1. vyhotovenie informačného bulletinu Mesta Kolárovo v počte 3000 kusov za cenu 2.000,- € + DPH, firmou Citypress Slovakia s.r.o. – Ing. Kendra László, 945 04 Komárno – Nová Stráž, Obchodná č. 19, IČO: 36756628

č. 65/2011

uznesenie

k zmene zloženia členov dozornej rady KolByt s.r.o., Kostolné nám. 32, Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ berie na vedomie

rozhodnutie Valného zhromaždenia KolByt s.r.o. Kolárovo

1. odvolanie RSDr. Tóth Imricha z funkcie člena dozornej rady KolByt s.r.o., Kostolné nám. 32, Kolárovo v zmysle zápisnice valného zhromaždenia zo dňa 23.02.2011
2. menovanie Ing. Samu Beáty, zástupkyne primátora mesta za člena dozornej rady KolByt s.r.o. Kostolné nám. 32, Kolárovo v zmysle zápisnice valného zhromaždenia zo dňa 23.02.2011

B./ ukladá

1. riaditeľovi KolByt s.r.o, Kostolné nám. 32, Kolárovo zabezpečiť zápis nového zloženia dozornej rady KolByt s.r.o. Kolárovo do Obchodného registra

Zodpovedný: Ing. Dévai Alexander

č. 66/2011

uznesenie

k doplneniu členov komisie športu a výchovy mládeže pri MsZ Kolárovo

Mestské zastupiteľstvo v Kolárove

A./ schvaľuje

1. doplnenie členov komisie športu a výchovy mládeže pri MsZ Kolárovo dňom 3.3.2011

členmi: Mihalics Atila, bytom Kolárovo, Ul. Kollárova 6
Decsi Attila, Ing., bytom Kolárovo, Ul. Madácha 8

Árpád Horváth

primátor mesta